

# Bedienungsanleitung







TelSKY T 140





# 1 Inhaltsverzeichnis

Wichtige Hinweise zur Bedienung  Entsorgungshinweis  Achtung! WichtigeSicherheitshinweise  Betriebspausen  Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten.  4.Grundfunktionen.  4.1 Gerät einschalten.  4.2 Zwischen TV- und Radiomodus umschalten.  4.3 Programmliste.  4.4 Programminformation anzeigen.  4.5 Zurück zum vorherigen Programm.  4.6 Audiokanal und Sprachkanal wählen.  4.7 Bildschirmzoom.  4.8 Elektronischer Programmführer (EPI).  4.9 Videotext.  4.10 Untertitel.  5 Receiver / DVB-T Einstellungen.  5.1.1 Installation / Programmsuchlauf.  5.1.2 Kanalsuche.  5.1.3 Frequenzsuche.  5.2 Programmverwaltung.  5.2.1 Programme bearbeiten.  5.2.2 Programme sortieren.
Entsorgungshinweis  Achtung! WichtigeSicherheitshinweise  Betriebspausen  Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten.  4. Grundfunktionen.  4.1 Gerät einschalten  4.2 Zwischen TV- und Radiomodus umschalten  4.3 Programmliste  4.4 Programminformation anzeigen  4.5 Zurück zum vorherigen Programm.  4.6 Audiokanal und Sprachkanal wählen  4.7 Bildschirmzoom  4.8 Elektronischer Programmführer (EPI)  4.9 Videotext  4.10 Untertitel  5 Receiver / DVB-T Einstellungen  5.1 Installation / Programmsuchlauf  5.1.1 Automatische Suche  5.1.2 Kanalsuche  5.1.3 Frequenzsuche  5.2 Programmverwaltung  5.2.1 Programme bearbeiten  5.2.2 Programme sortieren.
Achtung! WichtigeSicherheitshinweise  Betriebspausen  Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten.  4. Grundfunktionen.  4.1 Gerät einschalten.  4.2 Zwischen TV- und Radiomodus umschalten  4.3 Programmliste  4.4 Programminformation anzeigen  4.5 Zurück zum vorherigen Programm.  4.6 Audiokanal und Sprachkanal wählen  4.7 Bildschirmzoom  4.8 Elektronischer Programmführer (EPI)  4.9 Videotext  4.10 Untertitel  5 Receiver / DVB-T Einstellungen  5.1 Installation / Programmsuchlauf  5.1.1 Automatische Suche  5.1.2 Kanalsuche  5.1.3 Frequenzsuche  5.2 Programmverwaltung  5.2.1 Programme bearbeiten  5.2.2 Programme sortieren.
Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten.  4.Grundfunktionen.  4.1 Gerät einschalten.  4.2 Zwischen TV- und Radiomodus umschalten.  4.3 Programmliste.  4.4 Programminformation anzeigen.  4.5 Zurück zum vorherigen Programm.  4.6 Audiokanal und Sprachkanal wählen.  4.7 Bildschirmzoom.  4.8 Elektronischer Programmführer (EPI).  4.9 Videotext.  4.10 Untertitel.  5 Receiver / DVB-T Einstellungen.  5.1 Installation / Programmsuchlauf.  5.1.1 Automatische Suche  5.1.2 Kanalsuche  5.1.3 Frequenzsuche  5.2 Programmverwaltung  5.2.1 Programme bearbeiten  1.5  5.2.2 Programme sortieren
Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten.  4. Grundfunktionen.  4. 1 Gerät einschalten.  4. 2 Zwischen TV- und Radiomodus umschalten.  4. 3 Programmliste.  4. 4 Programminformation anzeigen.  4. 5 Zurück zum vorherigen Programm.  4. 6 Audiokanal und Sprachkanal wählen.  4. 7 Bildschirmzoom.  4. 8 Elektronischer Programmführer (EPI).  4. 9 Videotext.  4. 10 Untertitel.  5 Receiver / DVB-T Einstellungen.  5. 1. 1 Natomatische Suche  5. 1. 2 Kanalsuche  5. 1. 3 Frequenzsuche  5. 2 Programmverwaltung  5. 2. 1 Programme bearbeiten  1. 5 5. 2. 2 Programme sortieren  1. 5 1. 2 Kangramme sortieren  1. 5 2. 2 Programme sortieren  1. 5 2. 2 2 Programme sortieren  1. 5 2. 2 2 Programme sortieren  1. 6 2. 2 2 Programme sortieren  1. 6 2. 2 2 Programme sortieren  1. 7 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2
4.Grundfunktionen
4.Grundfunktionen. 4.1 Gerät einschalten. 4.2 Zwischen TV- und Radiomodus umschalten. 4.3 Programmliste. 4.4 Programminformation anzeigen. 4.5 Zurück zum vorherigen Programm. 4.6 Audiokanal und Sprachkanal wählen. 4.7 Bildschirmzoom. 4.8 Elektronischer Programmführer (EPI). 4.9 Videotext. 4.10 Untertitel. 5 Receiver / DVB-T Einstellungen. 5.1 Installation / Programmsuchlauf. 5.1.1 Automatische Suche. 5.1.2 Kanalsuche. 5.1.3 Frequenzsuche. 5.2 Programme bearbeiten. 5.2.1 Programme bearbeiten. 5.2.2 Programme sortieren.
4.1 Gerät einschalten
4.2 Zwischen TV- und Radiomodus umschalten
4.3 Programmliste
4.4 Programminformation anzeigen
4.6 Audiokanal und Sprachkanal wählen 4.7 Bildschirmzoom
4.7 Bildschirmzoom       10         4.8 Elektronischer Programmführer (EPI)       10         4.9 Videotext       1         4.10 Untertitel       1         5 Receiver / DVB-T Einstellungen       1         5.1 Installation / Programmsuchlauf       12         5.1.1 Automatische Suche       12         5.1.2 Kanalsuche       12         5.1.3 Frequenzsuche       12         5.2 Programmverwaltung       13         5.2.1 Programme bearbeiten       13         5.2.2 Programme sortieren       14
4.8 Elektronischer Programmführer (EPI)       10         4.9 Videotext       1         4.10 Untertitel       1         5 Receiver / DVB-T Einstellungen       1         5.1 Installation / Programmsuchlauf       12         5.1.1 Automatische Suche       12         5.1.2 Kanalsuche       12         5.1.3 Frequenzsuche       12         5.2 Programmverwaltung       13         5.2.1 Programme bearbeiten       13         5.2.2 Programme sortieren       14
4.9 Videotext       1         4.10 Untertitel       1         5 Receiver / DVB-T Einstellungen       1         5.1 Installation / Programmsuchlauf       12         5.1.1 Automatische Suche       12         5.1.2 Kanalsuche       12         5.1.3 Frequenzsuche       12         5.2 Programmverwaltung       13         5.2.1 Programme bearbeiten       13         5.2.2 Programme sortieren       14
4.10 Untertitel       1         5 Receiver / DVB-T Einstellungen       1         5.1 Installation / Programmsuchlauf       12         5.1.1 Automatische Suche       12         5.1.2 Kanalsuche       12         5.1.3 Frequenzsuche       12         5.2 Programmverwaltung       13         5.2.1 Programme bearbeiten       13         5.2.2 Programme sortieren       14
5 Receiver / DVB-T Einstellungen15.1 Installation / Programmsuchlauf125.1.1 Automatische Suche125.1.2 Kanalsuche125.1.3 Frequenzsuche125.2 Programmverwaltung135.2.1 Programme bearbeiten135.2.2 Programme sortieren14
5.1 Installation / Programmsuchlauf125.1.1 Automatische Suche125.1.2 Kanalsuche125.1.3 Frequenzsuche125.2 Programmverwaltung135.2.1 Programme bearbeiten135.2.2 Programme sortieren14
5.1.1 Automatische Suche125.1.2 Kanalsuche125.1.3 Frequenzsuche125.2 Programmverwaltung135.2.1 Programme bearbeiten135.2.2 Programme sortieren14
5.1.2 Kanalsuche125.1.3 Frequenzsuche125.2 Programmverwaltung135.2.1 Programme bearbeiten135.2.2 Programme sortieren14
5.1.3 Frequenzsuche125.2 Programmverwaltung135.2.1 Programme bearbeiten135.2.2 Programme sortieren14
5.2.1 Programme bearbeiten
5.2.2 Programme sortieren
5.2.3 Programmgruppen
5.2.4 Programme editieren
5.2.5 Alle löschen
5.3.1 OSD Einstellungen
5.3.2 Bildeinstellungen
5.3.2.1 Farbnorm
5.3.2.1 Bildformat
5.3.2.2 Videomodus
5.3.2.3 Helligkeit18
5.3.2.4 Kontrast
5.3.2.5 Schattierung
5.3.2.6 Farbsättigung
5.3.3 System-Einstellung
5.3.4 Uhrzeit einstellen
5.3.6 Jugendschutz

6. Spiele	٠.	22
7. System Einstellungen		22
7.1. Systemversion		. 22
7.2. Werkseinstellung		. 23
8 Technische Daten		24
9 Fehlersuchhilfen		25
Eile dan täglichen Gebrauch		26

Ihr Gerät trägt das CE-Zeichen und erfüllt alle erforderlichen EU-Normen. Änderungen und Druckfehler vorbehalten. Stand 12/11 Abschrift und Vervielfältigung nur mit Genehmigung des Herausgebers.

### Sehr geehrter Kunde,

Vielen Dank, dass Sie Sich für dieses hochwertige Produkt entschieden haben.

Sollte ihr DVB Receiver nicht richtig funktionieren, muss nicht gleich ein Defekt vorliegen.

Bitte schicken Sie das Gerät nicht gleich ein, rufen Sie uns an!

### **Technische Hotline**

für Deutschland: 0 18 05 - 50 34 08 (0,14 €/Min. aus dem dt. Festnetz, max. 0,42 €/Min. aus dem Mobilfunk)

für Österreich: 0 820 - 55 05 67 (0,14 €/min) nur Österreich

Gerne können Sie auch eine E-mail an service@telestar.de oder ein Fax an 0049-1805-503 409 senden.

Sollten wir das Problem auf diesem Wege nicht lösen können, senden Sie das Gerät bitte an unser Servicecenter unter folgender Adresse ein:

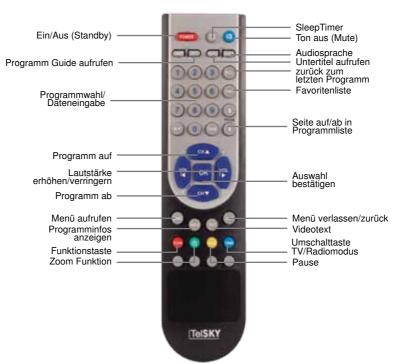
Für Deutschland: TelSKY Servicecenter, Am Weiher 14,

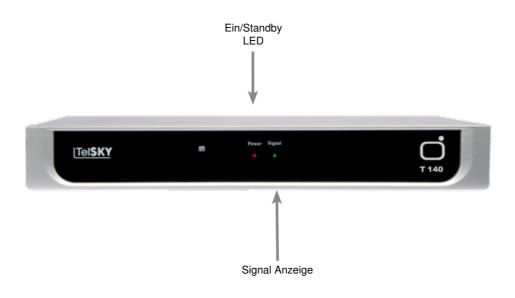
D 56766 Ulmen

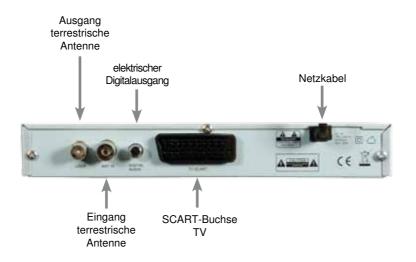
Für Österreich: fsms GmbH, Welser Straße 79, A-4060 Leonding

# 2 Abbildungen

# Fernbedienung







### 3 Bitte zuerst lesen

- > Bevor Sie mit der Inbetriebnahme des Gerätes beginnen, überprüfen Sie zunächst die Lieferung auf Vollständigkeit. Im Lieferumfang sind enthalten:
  - 1 DVB-T Receiver, 1 Fernbedienung, 1 Bedienungsanleitung, 1 Garantiekarte, 2 Batterien (1,5V Microzelle),
- > Legen Sie die beiliegenden Batterien unter Berücksichtigung der eingeprägten Polarität in das Batteriefach der Fernbedienung ein.
- > Bevor Sie den DVB-T Receiver anschließen, lesen Sie bitte zunächst die Sicherheitshinweise in Kapitel 3.
- > Die Kapitel 4 beschreiben den Anschluß und die Anpassung des Receivers an die Antenne, an das Fernsehgerät, VCR, usw.
- > In Kapitel 5 finden Sie Informationen darüber, wie Sie neue Programme einstellen oder die Programmreihenfolge ändern.
- > Die technischen Daten finden Sie in Kapitel 8.
- > Hilfestellung beim Suchen und Beheben von Fehlern finden Sie in Kapitel 9.

# Wichtige Hinweise zur Bedienung

Durch die Verwendung eines sogenannten "On Screen Display" (Bildschirm-einblendungen) wird die Bedienung des Receivers vereinfacht und die Anzahl der Fernbedienungstasten verringert. Alle Funktionen werden auf dem Bildschirm angezeigt und können mit wenigen Tasten gesteuert werden. Zusammengehörende Funktionen sind als "MENÜ" zusammengefaßt. Die angewählte Funktion wird farblich hervorgehoben. In der unteren Zeile sind durch Farbbalken die "Funktionstasten" rot, gelb, grün und blau dargestellt. Diese Farbbalken stellen in den einzelnen Menüs unterschiedliche Funktionen dar, die durch Drücken der entsprechend gefärbten Taste ("Multifunktionstasten") auf der Fernbedienung ausgelöst werden. Die "Funktionstasten" sind nur aktiv, wenn eine Kurzbezeichnung in dem entsprechenden Feld angegeben ist.

Tastenbezeichnungen und Begriffe, die im OSD-Menü erscheinen, sind in dieser Bedienungsanleitung fett gedruckt.

Der Programmplatz des jeweils angewählten Programms wird außerdem im Display angezeigt.

# Entsorgungshinweis

Die Verpackung Ihres Gerätes besteht ausschließlich aus wiederverwertbaren Materialien. Bitte führen Sie diese entsprechend sortiert wieder dem "Dualen System" zu.



Achten Sie darauf, dass die leeren Batterien der Fernbedienung sowie Elektronikschrott nicht in den Hausmüll gelangen, sondern sachgerecht entsorgt werden (Rücknahme durch den Fachhandel, Sondermüll).

# Achtung! WichtigeSicherheitshinweise

VORSICHT: UM DIE GEFAHR EINES ELEKTROSCHOCKS ZU VERMEIDEN, SOLLTEN SIE NIEMALS DAS GEHÄUSE ÖFFNEN. ES BEFINDEN SICH IM GERÄT KEINE TEILE DIE VOM ANWENDER REPARIERT WERDEN KÖNNEN, BEI BEDARF WENDEN SIE SICH AN QUALIFIZIERTE SERVICEFACHKRÄFTE. SICHERHEITSVORKEHRUNGEN:

Dieser Receiver wurde nach Vorgaben internationaler Sicherheitsstandards hergestellt. Zu ihrem eigenen Schutz sollten Sie die Sicherheitsvorkehrungen sorgfältig durchlesen, bevor Sie ihr neues Gerät in Betrieb nehmen.

Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch unsachgemäße Handhabung und durch Nichteinhaltung der Sicherheitsvorkehrungen entstanden sind.

- Wenn Sie den Receiver aufstellen, sorgen Sie dafür, dass an allen Seiten ein freier Raum von etwa 5 cm zur Verfügung steht, damit die Luft ungehindert zirkulieren kann und das Gerät sich nicht überhitzt.
- 2 Stellen Sie das Gerät nicht in einem eingeengten Bereich auf, wie zum Beispiel in einem Bücherregal oder Ähnlichem. Achten Sie darauf, dass die Luftzirkulation nicht beeinträchtigt wird, vor Allem sollten Sie niemals die Lüftungsschlitze mit Zeitungen, Tischtüchern, Gardinen, usw. abdecken.
- 3. Stellen Sie keine brennenden Gegenstände, z.B. eine brennende Kerze, auf das Gerät.
- 4. Der Receiver darf niemals Flüssigkeiten oder Spritzwasser ausgesetzt werden. Stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Gegenstände wie Vasen auf den Receiver.
- Ziehen Sie nicht den Netzstecker des Gerätes um dieses abzuschalten.
- Das Stromkabel muss korrekt angeschlossen werden. Berühren Sie niemals mit feuchten oder nassen Händen das Stromkabel oder den Stecker.
- 7. Der Receiver sollte bei Temperaturen von 5°C bis 40°C betrieben werden. Verwenden Sie das Gerät nur in einem gemäßigten Klima, nicht unter tropischen Bedingungen.
- 8. Die Batterien der Fernbedienung sollten nicht extremer Hitze, wie zum Beispiel direktem Sonnenlicht oder Feuer, ausgesetzt werden.

Achten Sie bitte beim Entsorgen der Batterien auf entsprechende Umweltschutzbestimmungen.

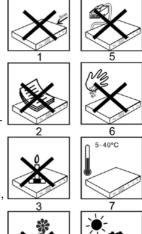
CE-Zeichen für europäische Märkte

Das CE-Zeichen auf diesem Gerät gibt Ihnen die Sicherheit, dass das Gerät den Vorschriften der EU-Direktive 2004/108/EC sowie der Direktive für Niedrigspannungsgeräte 2006/95/EC entspricht.

# Betriebspausen

Das Gerät sollte während eines Gewitters oder bei längeren Betriebspausen (z.B. Urlaub) vom Netz getrennt werden.







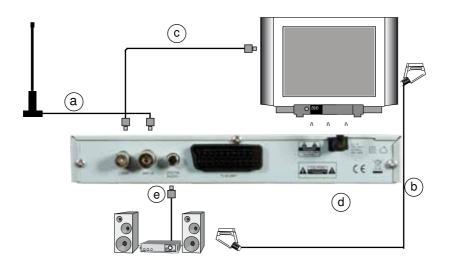


# Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten

Dieses Symbol auf einem Artikel oder auf einer Verpackung zeigt an, daß der Artikel nicht im üblichen Haushaltsmüll entsorgt werden kann. Der Artikel muß an einem entsprechenden Sammelpunkt für die Rücknahme und Wiederverwertung alter elektrischer und elektronischer Geräte abgegeben werden. Indem Sie sicherstellen, daß dieses Gerät fachgerecht entsorgt wird, tragen Sie dazu bei, daß negative Auswirkungen auf die Umwelt sowie auf die menschliche Gesundheit vermieden werden, die entstehen könnten, wenn dieses Gerät nicht entsprechend fachgerecht entsorgt wird. Die Wiederverwertung der Rohstoffe trägt dazu bei, natürliche Ressourcen zu bewahren. Für genauere Informationen zur Entsorgung dieses Geräts wenden Sie sich an Ihre örtliche Behörde, an die Müllverwertung in Ihrer Region, oder an den Fachhändler bei dem Sie dieses Gerät erworben haben.

### Anschluß des DVB-T Receivers

- Verbindung der Antenne mit dem Eingang terrestrische Antenne des DVB-T Receivers.
- Scartverbindung Scart-Buchse TV des DVB-T Receivers mit dem Fernsehgerät.
- c. Verbindung **Ausgang terrestrische Antenne** des DVB-T Receivers mit dem Antenneneingang des Fersehers oder Videorecorders zum Durchschleifen eines vorhandenen terrestrischen Signals. Hier wird nicht das Ausgangssignal Ihres Receivers herausgegeben.
- d. Netzverbindung mit Steckdose ~ 200-240 V / 50 Hz.
- e. Digitaler Audioausgang zum Anschluss an einen Surround Verstärker.



# 4. Grundfunktionen

### 4.1 Gerät einschalten

Sofern bereits TV- und/oder Radioprogramme gespeichert sind, gibt das Gerät beim Einschalten das vor dem Ausschalten zuletzt eingestellte Programm wieder.

Gerät einschalten

Im Standbymodus "**Power**" drücken um den Strom einzuschalten.

2. Gerät ausschalten

Im Betriebsmodus auf "**Power**" drücken um in den Standbymodus zu gehen.

### 4.2 Zwischen TV- und Radiomodus umschalten

Drücken Sie im Betrieb die Taste TV/Radio um zwischen TV und Radio Programmwiedergabe umzuschalten. Bitte beachten Sie, das nicht in allen Regionen Radioprogramme über DVB-T abgestrahlt werden.

# 4.3 Programmliste

 Drücken Sie "OK" um zur Programmliste zu gelangen. Mit den "CH+/CH-" Tasten können Sie nun den Cursor in der Programmliste bewegen, um ein Programm zu wählen drükken Sie nochmals OK (Bild 4-1).

Sie können sich auch nur Programme verschiedener Genres (Themenbereiche) anzeigen lassen, die verschiedenen Genres wählen Sie mit den "VOL + / -" Tasten aus. Steht diese Anzeige auf "Keine" werden Ihnen alle Programme angezeigt. Mit der Taste "EXIT" können Sie das Menü wieder verlassen. Wenn Sie Ihre Lieblingsprogramme in einer FAV Liste eingegeben haben, drücken Sie auf die Taste "FAV" um zur Favoritenliste zu gelangen:

Drücken Sie die Tasten "CH+/CH-" um Ihr bevorzugtes Programm zu wählen. Drücken Sie "OK" um die Wahl zu bestätigen, drücken Sie die Taste "Exit" um das Menü zu verlassen.

# 4.4 Programminformation anzeigen

Drücken Sie im normalen Betriebsmodus einmal die Taste "Info", so werden Ihnen Informationen zum Programm und zur laufenden Sendung angezeigt (*Bild 4-2*). Drücken Sie zweimal auf die Taste "**INFO**" um technische Informationen zu den derzeit eingestellten Programmen anzuzeigen (*Bild 4-3*).

# 4.5 Zurück zum vorherigen Programm

Im Vollbildmodus "**RECALL**" drücken um zum vorherigen Programm zurückzukehren.



(Bild 4-1)



(Bild 4-2)



(Bild 4-3)

# Owo Charles

(Bild 4-4)



(Bild 4-5)

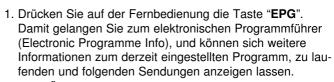
# 4.6 Audiokanal und Sprachkanal wählen

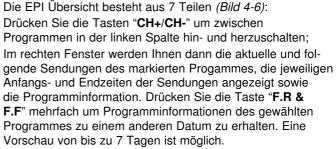
- 1.Durch Drücken der Taste "Language/Audio" können Sie die Sprache des Audiokanals des derzeit eingestellten Programms wählen, außerdem können Sie die folgenden Optionen der Toneinstellung wählen: "Stereo"- "links"-"rechts" (Stereo-linker Kanal – rechter Kanal) (Bild 4-4 und Bild 4-5).
- 2. Drücken Sie die Taste "VOL+/VOL-" um zwischen den Optionen "Stereo"- "links"- "rechts" (Stereo- linker Kanalrechter Kanal) zu wählen, drücken Sie "CH+/CH-" um die Audiosprache auszuwählen.
- Drücken Sie zur Bestätigung der Wahl die Taste "OK", damit kehren Sie zum normalen Vollbildmodus zurück

### 4.7 Bildschirmzoom

- Drücken Sie die Taste "ZOOM" um zum Zoommodus zu gelangen.
- 2. Wenn das Gerät auf Vollbildmodus eingestellt ist drücken Sie die Taste "F.R&F.F" um das Bild zu zoomen, also die Größe der Darstellung zu verändern, das Zoomen vergrößert das Bild in folgenden Schritten: "Zoom 2 - Zoom 3 -Zoom 4", bzw verkleinert es in folgenden Schritten: "Zoom 1/2 - Zoom 1/3 - Zoom 1/4".
- 3. Wenn Sie die Darstellung größer anzeigen wollen, drücken Sie die Tasten "VOL+", "VOL-", "CH+" und "CH-" um das Bild an der gewünschten Stelle anzuzeigen.
- Drücken Sie die Tasten "ZOOM" oder "EXIT" um den derzeit eingestellten Zoommodus zu verlassen.

# 4.8 Elektronischer Programmführer (EPI)





Drücken Sie die Taste "**FAV**" um zum Wochenmodus zu gelangen und die Programme sowie die



(Bild 4-6)

Programminformationen in verschiedenen Zeitabschnitten innerhalb der nächsten Wochentage anzuzeigen.

Wenn Sie eine Sendung mit dem Curor markiert haben, können Sie mittels der TimerTaste einen Timer für diese Sendung setzen. Der Receiver schaltet sich dann zur vorgebenen Zeit auf dementsprechenden Programmplatz ein. (Bild 4-7) Drücken Sie die Taste "EXIT" um den EPI zu verlassen. (Bild 4-8)



(Bild 4-7

### 4.9 Videotext

- 1. Wenn Sie den Videotext aufrufen möchten, drücken Sie auf der Fernbedienung die Taste "Teletext".
- 2. Geben Sie die dreistellige Ziffer ein für die Seite die Sie anzeigen möchten. (Bild 4-8)
- 3. Drücken Sie die Taste "CH-" um zur vorherigen Seite zu gelangen, oder "CH-" um zur nächsten Seite zu gelangen.
- 4. Drücken Sie die Taste "EXIT" um den Videotext zu verlassen.



(Bild 4-8)

### 4.10 Untertitel

- 1. Werksseitig wird die Untertitelanzeige ausgeschaltet, wenn Sie die Untertitel anzeigen möchten, drücken Sie die Taste "SUBTITLE" auf der Fernbedienung, dadurch gelangen Sie zum Untertitelmenü der derzeit laufenden Sendung, soweit die Sendung über einen Untertitel verfügt.
- 2. Drücken Sie die Taste "VOL+/VOL-" um zu wählen, ob Sie die Untertitel anzeigen möchten oder nicht.

# 5 Receiver / DVB-T Einstellungen Grundeinstellungen

Im Hauptmenü Ihres Receivers finden Sie folgende Menüpunkte: Programmverwaltung, installation, Benutzereinstellungen, Spiele, Systemeinstellungen Drücken Sie zunächst die Taste MENU um zum Hauptmenü zu gelangen. (Bild 5-1)

Im Hauptmenü können Sie sich mit den Tasten "CH+/CH-" bewegen. Um einen Menüpunkt auszuwählen drücken Sie die Taste "OK" wenn der gewünschte Menüpunkt angewählt ist und Sie diesen Menüpunkt aufrufen wollen. Einige Menüs sind mit einem Passwort geschützt, dieses ist in der Werkseinstellung "0000". Das Passwort läßt sich wie unter 5.3.6 Jugendschutz beschrieben ändern. Die Änderung unter 5.3.6 wirkt sich auf alle Passwortabfragen des Geräts aus.



(Bild 5-1)



(Bild 5-2)



(Bild 5-3)



(Bild 5-4)



(Bild 5-5)

# 5.1 Installation / Programmsuchlauf

Es gibt die folgenden zwei Installationsmodi: (Bild 5-2)

- 1. Automatische Programmsuche
- 2. Kanalsuche
- 3. Frequenzsuche

# 5.1.1 Automatische Suche

Die automatische Suche empfiehlt sich bei der Erstinstallation und generell wenn Sie nicht nach einem bestimmten Programm suchen möchten. (Bild 5-3)

 Drücken Sie im Menü Programmsuche die Taste "CH+/CHum die Markierung zum Punkt "Auto- Suchlauf" zu bewegen, drücken Sie dann die Taste "OK". Der automatische Programmsuchlauf startet nun, die Programme werden nach Beendigung des Suchlaufes automatisch gespeichert.

# 5.1.2 Kanalsuche

Wenn Sie ein bestimmtes Programm manuell suchen möchten und die Kanalnummer kennen, wählen Sie die Kanalsuche. (Bild 5-4)

Im dem Menü Programmsuche drücken Sie die Taste "CH+/CH-" um die Markierung zur Option "Kanalsuche" zu bewegen, dann drücken Sie "OK".

- Bevor Sie eine manuelle Suche durchführen können, wählen Sie mit den Tasten "VOL+/VOL-" den Kanal, auf dem Sie Programme finden möchten.
- 2. Bestätigen Sie Ihre Eingabe mit der Taste **OK**. Nach beendetem Suchlauf speichert das Gerät die gefundenen Programme und springt zurück in den Menüpunkt "Kanalsuchlauf"

# 5.1.3 Frequenzsuche

Wenn Sie ein bestimmtes Programm manuell suchen möchten und die Frequenz kennen, wählen Sie die Frequenzsuche. (Bild 5-5)

Im dem Menü Programmsuche drücken Sie die Taste "CH+/CH-" um die Markierung zur Option "Frequenzsuche" zu bewegen, dann drücken Sie "OK".

- Bevor Sie eine Frequenzsuche durchführen können, wählen Sie mit den Tasten "VOL+/VOL-" die Startfrequenz sowie die Endfrequenz, auf der Sie Programme finden möchten.
- Bestätigen Sie Ihre Eingabe mit der Taste **OK**.
   Nach beendetem Suchlauf speichert das Gerät die gefundenen Programme und springt zurück in den Menüpunkt "Frequenzsuche".

# 5.2 Programmverwaltung

Ihr Receiver bietet Ihnen eine effiziente Programmverwaltung mit den folgenden Funktionen: Programm bearbeiten, Programm Sortierung, Programmgruppen, Programm editieren, alle löschen.

(Bild 5-6)

# 5.2.1 Programme bearbeiten

- 1. Die Programmverwaltung ermöglicht Ihnen das Sortieren der Programme in Favoritenlistem, das Sperren von Programmen mittels Kindersicherung und das Löschen von einzelnen Programmen. (Bild 5-7)
- 2. Wenn keine Programme gespeichert sind, erscheint eine Dialogbox mit der Nachricht "Programm nicht verfügbar". die Seite Programme verwalten wird nicht angezeigt.
- 4. Mit den Farbtasten auf der Fernbedienung können Sie nun folgendermaßen die Programmtabelle bearbeiten:





(Bild 5-7)

**Rote Taste:** Verschieben eines Programms

Grüne Taste: Programm löschen Blaue Taste: Programm sperren

Drücken Sie die Taste "EXIT" um die Seite Programme Verwalten zu verlassen.

### Programme verschieben

- 1. Wählen Sie mit den TASTEN CH+/CH- das Programm aus, dessen Position Sie verändern möchten.
- 2. Drücken Sie die rote Taste. Es erscheint ein Pfeil auf der rechten Seite des Programmnamens.
- 3. Wählen Sie nun mit den Tasten CH+/CH- die Position an. die das ausgewählte Programm erhalten soll.
- 4. Drücken Sie die OK Taste.

Das Programm ist nun an die neue Stelle verschoben worden. Auf diese Weise können Sie nun jedes Programm verschieben.

### Programme löschen

- 1. Wählen Sie mit Hilfe der CH+/CH- Tasten ein Programm aus, daß Sie aus der Liste löschen wollen.
- 2. Drücken Sie die grüne Taste.
- 3. Es erscheint ein Kreuzsymbol auf der rechten Seite des Programmnamens.

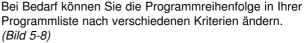
Das Programm wird nach verlassen des Menüs aus der Liste gelöscht.

# Programm sperren

Sie können ein Programm sperren, so dass dieses im normalen Betrieb nur nach Eingabe eines PIN Codes angezeigt wird.

- 1. Wählen Sie mit Hilfe der CH+/CH- Tasten ein Programm aus, daß Sie sperren wollen.
- 2. Drücken Sie die blaue Taste.
- Geben Sie mit Hilfe der Zahlentastatur den PIN Code ein. Werksseitig ist dieser auf 0000 eingestellt. Um diesen PIN Code zu ändern lesen Sie bitte auch Kapitel 5.3.6.
- 4. Es erscheint ein Schlosssymbol rechts neben dem Programmnamen.
- Das Programm ist nach Verlassen des Menüs nun nur noch sichtbar, wenn der vierstellige PIN CODE eingegeben wird.

# 5.2.2 Programme sortieren



Sie gelangen wie folgt zu dieser Funktion: "MENÜ-> Programmverwaltung -> Programm Sortierung":

- Wenn in der Datenbank keine Programme gespeichert sind, weil zum Beispiel noch kein Suchlauf durchgeführt wurde, erscheint eine Dialogbox mit der Nachricht "Programm nicht verfügbar", die Seite Programme sortieren wird nicht angezeigt.
- 2. Bevor Sie mit der Sortierung beginnen müssen Sie festlegen welche Art von Sortierung vorgenommen werden soll, dazu können Sie folgende Eingaben vornehmen:
  - (1).Erste Option: Wählen Sie die zu sortierenden Programme nach dem Land, in dem Sie sich befinden, aus. Es wird eine länderspezifische Reihenfolge verwendet:
  - **(2).Zweite Option:** Wählen Sie unter Alle (frei empfangbare und verschlüsselte Programme; Freie Sender (alle frei empfangbaren Sender) oder verschlüsselt (nur verschlüsselte Sender).
  - (3).Dritte Option: alphabetisch sortiert, mit den Möglichkeiten A-Z, oder ALLE
- Drücken Sie die Taste "CH+/CH-" um den Typ zu wählen, drücken Sie dann die Taste "VOL+/VOL-" um die Sortieroptionen einzugeben;
- Nachdem Sie Ihre Auswahl getroffen haben, drücken Sie zur Bestätigung die Taste "OK", die Programme werden jetzt nach Ihren Vorgaben sortiert,
- Drücken Sie die Taste "EXIT" um das Menü Programme sortieren zu verlassen.



(Bild 5-8)

# 5.2.3 Programmgruppen

Sie können die Programme in den folgnden Gruppen zusammenfassen: Nachrichten, Dokumentation, Sport, Filme, Kinderprogramme, Musik, Mode

Sie können nach Verlassen des Menüs im Normalbetrieb über die OK Taste die Schnellauswahl aktivieren. Dabei werden Ihnen dann die Programme nach den eingestellen Programmgruppen nach Themen aufgelistet.

- Wie in der Abbildung unten angezeigt kommen Sie wie folgt zu dieser Seite: "MENÜ-> Programmverwaltung -> Programmgruppen": (Bild 5-9)
- Wenn in der Datenbank keine Programme gespeichert sind, erscheint eine Dialogbox mit der Nachricht "Programm nicht verfügbar", die Seite Programmgruppen wird nicht angezeigt.
- 3. Drücken Sie die Tasten "CH+/CH-" um zu der Zeile zu gelangen in der das Programm, das in einer Gruppe untergebracht werden soll, aufgelistet ist.
- 4. Drücken Sie dann die Zifferntasten 1-8 auf der Fernbedienung um die verschiedenen Programmgruppen zu wählen.
- Wenn Sie die Programme bearbeitet haben, drücken Sie die Taste "EXIT" um das Menü zu verlassen

# 5.2.4 Programme editieren

Hier finden Sie Optionen wie Hinzufügen und Programme umbenennen. (Bild 5-10)

- Wie unten angezeigt, kommen Sie wie folgt zu dieser Seite: "MENÜ-> Programmverwaltung -> Programm editieren":
- Wenn in der Datenbank keine Programme gespeichert sind, erscheint eine Dialogbox mit der Nachricht "Keine Programme", die Seite Programme bearbeiten/hinzufügen wird nicht angezeigt.
- Drücken Sie die rote Taste auf der Fernbedienung um zum Menü Programme hinzufügen zu gelangen.
   Im Menü Programm hinzufügen finden Sie 6 Parameter um ein Programm hinzuzufügen:
  - (1).Gebiet: Um das Empfangsland zu ändern, drücken Sie auf der Fernbedienung die Taste "VOL+". Damit gelangen Sie zur Länderliste rechts auf dem Bildschirm. Drücken Sie dann "CH+/CH-" zur Wahl des Landes und bestätigen Sie mit OK.
  - (2).Träger: Drücken Sie zur Auswahl "VOL+/VOL-" und wählen Sie mit den CH+/CH- Tasten den Träger aus; (3).Programmname: Drücken Sie "VOL+/VOL-" um wie angezeigt zur Seite Programm umbenennen zu gelangen; Geben Sie mit Hilfe der Zehnertastatur einen neuen



(Bild 5-9)



(Bild 5-10)

Programmnamen ein.

- (4).Ton PID, Video PID, PCR PID: Drücken Sie die Zifferntasten 0-9 um die Werte einzugeben;
- (5).Drücken Sie zur Bestätigung die Taste "**OK**", das System meldet "Daten speicher, bitte warten" und kehrt zum Menü Programme bearbeiten zurück;
- 4. Drücken Sie die gelbe Taste auf der Fernbedienung um zum Menü Programm editieren zu gelangen.

Die Bedienung für dieses Menü entspricht der für das Menü "Programm hinzufügen".

### 5.2.5 Alle löschen

- 1. Im Menü Programmverwaltung drücken Sie die Tasten "CH+/CH-" um die Option Alles loschen zu wählen.
- Drücken Sie nochmals die Taste "OK". Diese Funktion ist Passwort geschütz. Es öffnet sich eine Dialogbox in der Sie das Passwort eingeben müssen. Die werksseitige Einstellung ist "0000". (Bild 5-11)
- 3. Um alle TV Programme zu löschen, wählen Sie mit den Tasten "CH+/CH-" ALLE TV-PROGRAMME.
- Drücken Sie die Taste "OK", das System fragt sie dann ob Sie wirklich alle TV-Programme löschen wollen, wie angezeigt.
- Drücken Sie die Tasten "VOL+/VOL-" um "Ja" oder "Nein" zu wählen, drücken Sie zur Bestätigung auf "OK",
- Um alle Radioprogramme zu löschen, drücken Sie die Tasten "CH+/CH-" um die Markierung zur Option ALLE RADIO-PROGRAMME zu bewegen.
- 7. Drücken Sie die Taste"**OK**", das System fragt sie dann ob Sie wirklich alle Radio-Programme löschen wollen.
- 8. Drücken Sie die Tasten "VOL+/VOL-" um "Ja" oder "Nein" zu wählen, drücken Sie zur Bestätigung auf "OK";

# 5.3 Benutzer Einstellungen

Das Konfigurationsmenü bietet eine Möglichkeit den Receiver nach Ihren Wünschen einzustellen. Sie kommen wie folgt zum Konfigurationsmenü: MENÜ->Benutzer Einstellungen: (Bild 5-12)

# 5.3.1 OSD Einstellungen

Die OSD-Option erlaubt es Ihnen, die Anzeige des OSD (Menüeinbeldenungen) auf dem Bildschirm nach Ihren Wünschen zu gestalten. Drücken sie OK um das Menü OSD zu öffnen. (Bild 5-13)

Alle Optionen werden auf der linken Seite des OSD-Menüs angezeigt. Wenn Sie die Markierung auf eine Option im OSD-Menü bewegen werden die entsprechenden Werte rechts auf dem Menü angezeigt. Drücken Sie dann die VOL+/ - Tasten



(Bild 5-11)



(Bild 5-12)

um den Wert der ausgewählen Funktion zu verändern. Im OSD-Menü stehen die folgenden Optionen zur Verfügung:

### (1). Zeitanzeige

Wenn die Zeitanzeige eingeschaltet ist, blendet der Reiceiver im laufenden Betrieb die Uhrzeit in der oberen rechten Ecke des Bildes ein.

(2). Einblenddauer: Einblendung des Infobanners beim Programm umschalten in Sekunden. Drücken Sie die Tasten "VOL+/VOL-" um eine Dauer im Bereich 1 bis 6 Sekunden zu wählen, werksseitig sind 3 Sekunden eingestellt.

# (3) OSD-Sprache

Das System unterstützt mehrere Sprachen zur Anzeige des OSD-Menüs (Bild 5-12). So stellen Sie die gewünschte Sprache über die Option OSD-Sprache ein:

- 1. Bewegen Sie die Markierung zur Option OSD-Sprache, drükken Sie VOL+ um zur OSD-Sprachenliste zu gelangen:
- 2. Drücken Sie die Tasten "VOL+/VOL-" um eine Sprache zu wählen:
- 3. Drücken Sie "OK" um Ihre Sprachwahl für die OSD-Anzeige zu bestätigen, die Einstellung wird sofort wirksam und wird jetzt in der derzeit gewählten Sprache angezeigt.

# (4) 1.Audiosprache

- 1. Drücken Sie die Taste "VOL+" um zur Liste der derzeit verfügbaren Audiosprachen zu gelangen.
- 2. In der Liste der Audiosprachen drücken Sie die Tasten "CH+/ CH-" um eine Sprache zu wählen,
- Drücken Sie zur Bestätigung auf "OK" um die Veränderungen im OSD-Menü zu bestätigen.

### (5) 2 Audiosprache

Nehmen Sie hier die Einstellungen wie bei der 1. Audiosprache für die 2. Audiosprache vor.

# 5.3.2 Bildeinstellungen

Die Einstellungen unter diesem Menüpunkt ermöglichen Ihnen die Anpassung Ihres Receivers an Ihr Fernsehgerät. (Bild 5-14) Alle Optionen werden auf der linken Seite des TV-Menüs angezeigt, wenn Sie die Markierung auf eine Option im TV-Menü bewegen werden die entsprechenden Werte rechts auf dem Bildschirm angezeigt.



(Bild 5-13)



(Bild 5-14)

### 5.3.2.1 Farbnorm

Hier können Sie die Farbnorm festlegen, die Ihr Fernsehgerät darstellen kann. Bitte lesen Sie dazu ggf. auch die technischen Spezifikationen Ihres Fernsehgerätes. Dies ist auch davon ahängig, in welchen Land Sie sich befinden. Es empfiehlt sich die Einstellung Automatisch zu wählen.

- (1). Bewegen Sie die Markierung zur Option Farbnorm.
- (2) Drücken Sie die Tasten "VOL+/VOL-" wiederholt um die gewünschte Einstellung zu wählen, diese Einstellung wird sofort aktiviert und eingestellt;
- (4). Drücken Sie "OK" um die Einstellung zu speichern.

### 5.3.2.1 Bildformat

Legen Sie hier das Bildformat Ihres Fernsehgerätes fest. Bitte prüfen Sie hierzu auch die technischen Spezifilationen Ihres Fernsehgerätes.

- 1. Bewegen Sie die Markierung zur Option Bildformat
- Drücken Sie wiederholt die Tasten "VOL+/VOL-" um die gewünschte Einstellung zu wählen;
- Drücken Sie die Taste "OK" um die Einstellung zu speichern

### 5.3.2.2 Videomodus

Hier legen Sie das Ausgangssignal des Receivers auf der Scartbuchse fest. Bitte prüfen Sie hierzu auch ggf. die technischen Spezifilationen Ihres Fernsehgerätes.

- Bewegen Sie die Markierung zur Option Videomodus. Drücken Sie wiederholt die Tasten "VOL+/VOL-".
- 2. Folgende Einstellungen des Video Ausgangsmodus sind möglich: CVBS, RGB. Werksseitige Einstellung: CVBS
- Drücken Sie die Taste "OK" um die Einstellung zu speichern.

# 5.3.2.3 Helligkeit

Wenn Ihnen die Helligkeitseinstellung beim Fernsehen nicht zusagt, können Sie die Helligkeit nach Ihren Wünschen einstellen.

- 1. Bewegen Sie die Markierung zur Option Helligkeit.
- Drücken Sie die Taste "VOL+" um die Markierung zur Liste der Eigenschaften auf der rechten Seite des Bildschirms zu bewegen. (Bild 5-14)
- 3. Drücken Sie die Tasten "CH+/CH-" um die Markierung nach oben oder unten zu bewegen.
- 4. Drücken Sie zur Bestätigung Ihrer Wahl auf "OK".
- Die Helligkeit kann in folgenden Werten eingestellt werden: 0%, 10%, 20%, 30%, 40%, 50%, 60%, 70%, 80%, 90% oder 100%; Werksseitige Einstellung: 80%;

Drücken Sie die Taste "OK" um die Einstellung zu speichern.

### 5.3.2.4 Kontrast

Über die Option Kontrast können Sie den Kontrast des Bildschirms einstellen.

- 1. Bewegen Sie die Markierung zur Option Kontrast.
- Drücken Sie die Taste "VOL+" um die Markierung zur Liste der Eigenschaften auf der rechten Seite des Bildschirms zu bewegen.
- Drücken Sie die Tasten "CH+/CH-" um die Markierung auf und ab zu bewegen und eine Option zu wählen.
- 4. Drücken Sie zur Bestätigung auf OK,
- Der Kontrast kann wie folgt eingestellt werden: 0%, 10%, 20%, 30%, 40%, 50%, 60%, 70%, 80%, 90% oder 100%;
- Werksseitig ist 60% voreingestellt. Drücken Sie auf "OK" um die Einstellung zu speichern.

# 5.3.2.5 Schattierung

Hier können Sie den Farbton einstellen.

- 1. Bewegen Sie die Markierung zur Option Farbton.
- Drücken Sie die Taste "VOL+" um die Markierung zur Liste der Eigenschaften rechts auf dem Bildschirm zu bewegen.
- 3. Drücken Sie die Tasten "CH+/CH-" um die Markierung auf und ab zu bewegen und einen Wert auszuwählen.
- 4. Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **OK**.
- 5. Der Farbton kann wie folgt eingestellt werden: -6, -5, -4, -3, -2, -1, 0, 1, 2, 3, 4, 5 oder 6;
- Werksseitig ist 0, also ein mittlerer Farbton, eingestellt. Drücken Sie die Taste "OK" um die Einstellung zu speichern.

# 5.3.2.6 Farbsättigung

Hier können Sie die Farbsättigung einstellen.

- 1. Bewegen Sie die Markierung zur Option Sättigung.
- Drücken Sie, wie unten angezeigt, die Taste "VOL+" um die Markierung in die Liste der Eigenschaften auf der rechten Bildschirmseite zu bewegen.
- Drücken Sie die Tasten "CH+/CH-" um die Markierung auf und ab zu bewegen und einen Wert auszuwählen.
- 4. Drücken Sie zur Bestätigung die Taste OK.
- 5. Die Farbsättigung kann wie folgt eingestellt werden: 0-12
- Werksseitig ist 0 eingestellt. Drücken Sie die Taste OK um die Einstellungen zu speichern.



(Bild 5-15)

# 5.3.3 System-Einstellung

Im Menü System Einstellung können Sie einige grundlegende Einstellungen an Ihrem Gerät vornehmen, diese werden im Folgenden erläutert.

- Drücken Sie die Tasten "CH+/CH-" um die Markierung auf und ab zu bewegen, und die gewünschte Option zu wählen.
- Wenn die Markierung auf der zu ändernden Option steht drücken Sie "VOL+/VOL-" mehrfach um unter den Werten dieser Option den gewünschten Wert auszuwählen.
- 3. Drücken Sie zur Bestätigung auf "OK"; (Bild 5-15)

### EQ einrichten

Hier können Sie zwischen verschiedenen Klangeinstelungen wählen

# Umgebung

Wählen Sie hier zwischen verschiedenen Klangeffekten.

### LCN

Schalten Sie hier die LCN Funktion an oder aus.

### Orte

Wählen Sie hier aus, in welchem Land Sie den Receiver betreiben. Dies hat Auswirkungen auf einen Programmsuchlauf.

# Antennenspeisung

Schalten Sie hier die Antennenspeisung für eine aktive Antenne am Receiver an oder aus.

Bitte informieren Sie sich auch hierzu über die Spezifikationen der angeschlossenen Antenne.

# 5.3.4 Uhrzeit einstellen

Im Uhrzeitmenü gibt es zwei Zeitmodi, eine Automatische Einstellung und eine Manuelle Einstellung. Drücken Sie die Tasten "VOL+/VOL-" um den Zeitmodus zu wählen. (Bild 5-16)

- 1. Die werksseitige Einstellung ist Automatisch.
- Drücken Sie die Tasten "CH+/CH-" um zwischen den Zeilen Schaltuhrmodus, GMT- Abweichung und Sommerzeit zu wählen.
- In der Einstellung Manuell drücken Sie die Tasten "CH+/ CH-" um zwischen den Zeilen Zeitmodus, Datum und Zeit zu wählen.



(Bild 5-16)

### 5.3.5 Timer verwalten

Wenn Sie ein Programm zu einer bestimmten Zeit einschalten wollen, oder wenn Sie an einen Geburtstag oder anderen Termin erinnert werden möchten, können Sie im Menü einen oder meherer Timer einstellen (Bild 5-17)

### **Timer Nummer**

- 1. Drücken Sie die Taste VOL + auf der Fernbedienung.
- 2. Wählen Sie mit den Tasten CH+/Ch- eine Timer aus. Es stehen insgesamt 8 Timer zur Verfügung.
- Bestätigen Sie die Eingabe mit OK.



(Bild 5-17)

# **Timer Wiederholung**

- 1. Durch Drücken der Tasten VOL+/VOL- bestimmen Sie. wie oft der eingestellte Timer aktiviert wird. Folgende Optionen stehen zur Verfügung: Einmal, täglich, wöchentlich oder jährlich.
- 2. Treffen Sie Ihre Auswahl durch Drücken der VOL+/VOL-Tasten, bestätigen Sie anschließend mit **OK**.

### **Timermodus**

Wählen Sie hier den Modus aus

- 1. Wählen Sie mit Hilfe der VOL+/VOL- Tasten Meldung, wenn das Gerät eine Meldung auf dem Bildschirm anzeigen soll.
- 2. Wählen Sie Kanal, wenn das Gerät zu einem bestimmten Zeitpunkt einen bestimmeten Programmplatz einschalten soll.
- 3. Wählen Sie Einschalten, wenn das Gerät zu einem bestimmten Zeitpunkt eingeschaltet werden soll.

# **Timermeldung**

1. Wählen Sie hier die Meldung, die der Receiver zu dem eingestellten Zeitpunkt im Bild einblenden soll.

### Datum

Geben Sie hier das Datum ein

- 1. Drücken Sie die Taste VOL+, es erscheint ein Kalender.
- 2. Wählen Sie hier mit den Tasten VOI +/VOI CH+/CH- das Datum aus, zu dem der Timer aktiviert werden soll.
- Bestätigen Sie die Eingabe mit OK.

### **7eit**

1. Geben Sie hier mit Hilfe der Zehnertastatur die Zeit an. zu der der Timer aktiviert werden soll.

### Dauer

Wenn Sie unter Timermodus Kanal gewählt haben, können Sie hier mit Hilfe der Zehnertastatur die Dauer des eingeschalteten Programms eingeben.

# 5.3.6 Jugendschutz

Sie können hier das werkseitig eingestellte Passwort "0000" der Kindersicherung in ein anderes aus 4 Ziffern bestehendes Passwort ändern. (Bild 5-18)

ACHTUNG: Notieren sie dieses Passwort oder merken es sich gut, da ansonsten einige Einstellungen am Gerät nicht mehr möglich sind.

- 1. Drücken Sie auf der Fernbedienung die Zifferntasten und geben sie das alte Passwort ein, die werksseitige Einstellung ist "0000".
- 2. Geben Sie in der 2. Zeile das neue Passwort mit Hilfe der Zehnertastatur ein
- 3. Wiederholen Sie in der unteren Zeile das neue Passwort.

# 6. Spiele

Ihr Receiver ist werksseitig mit zwei Spielen ausgestattet.

- 1. Um das Spielmenü aufzurufen, wählen Sie im Hauptmenü über die VOL+/VOL- Tasten den Punkt "Spiele" an und bestätigen Sie mit **OK**.
- 2. Sie haben die Option zwischen "Kistenmanni", "Tetris" und "Maulwurf fangen". Die Spiele lassen Sich über CH+/CH-Tasten auswählen und mit OK öffnen.
- 3. Die Steuerung funktioniert in allen Spielen über die CH+/CH- VOL+/VOL- Tasten und der Zehnertastatur der Fernbedienung.

# 7. System Einstellungen

Wählen Sie im Hauptmenü mit Hilfe der VOL+/VOL- Tasten den Menüpunkt "System Einsstellungen"

Der Menüpunkt Systemeinstellungen gliedert sich in folgende Unterpunkte:

- Systemversion
- Werkseinstellung
- Software aktualisieren

# 7.1. Systemyersion

- 1 Wählen Sie über die CH+/CH- Tasten den Punkt "Systemversion"an.
- 2. Bestätigen Sie Ihre Auswahl mit **OK**. Es öffnet sich ein Fenster, in welchem die aktuell geladene Software



(Bild 5-18)





(Bild 7)

Version, das Datum und die Uhrzeit der letzten Softwareaktualisierung sowie andere systemrelevante Informationen angezeigt werden.

# 7.2. Werkseinstellung

Unter diesem Menüpunkt können Sie Ihren Receiver in die Werkseinstellung zurücksetzen. Diese Werkseinstellung ist passwortgeschützt.

- Wählen Sie in den Systemeinstellungen über die CH+/CH-Tasten den Punkt ,Werkseinstellung".
- 2. Bestätigen Sie die Auswahl mit OK.
- 3. Nun werden Sie aufgefordert, das vierstellige Passwort über die Zehnertastatur einzugeben (werksseitige Voreinstellung des Passworts: 0000). Haben Sie das richtige Passwort eingegeben erscheint eine Abfrage, ob die Werkseinstellung wirklich durchgeführt werden soll. Wählen Sie mit Hilfe der Tasten VOL+ VOL- ja oder nein aus und bestätigen Sie mit OK.
- Wenn Sie "JA" ausgewählt haben wird das Gerät in den Auslieferungszustand zurückgesetzt. Alle eingestellten Werte und Änderungen gehen verloren.

!!ACHTUNG: BEIM ZURÜCKSETZEN IN DIE WERKSEINSTELLUNGEN WERDEN ALLE PERSÖNLICH VORGENOMMENEN EINSTELLUNGEN WIE FAVORITENLISTEN ODER UMBENANNTE PROGRAMME GELÖSCHT!!

Durch drücken der **EXIT** Taste verlassen Sie das Werkseinstellungsmenü

# 8 Technische Daten

**Empfangstuner & Kanal** 

Frequenzband\* 174~230 MHz / 470~862 MHz

RF-Eingang\* IEC. weiblich RF-Ausgang\* IEC, männlich Bandbreite\* Tuner 7 MHz / 8 MHz

Eingangspegel Digitales Signal -20~-78 dBm (64 QAM PR=2/3)

Eingangsimpedanz 75 Ohm Demodulation COFDM

Konstellation QPSK, 16-QAM, 64-QAM

OFDM Übertragung 2K, 8K FFT

Schutzintervalle 1/4, 1/8, 1/16, 1/32, OFDM Symbollänge

FFC-Rate 1/2, 2/3, 3/4, 5/6, 7/8 Datenrate 31.67 Mbps max. 5 Volt, 30 mA Antennenspeisung

MPEG Transportstrom A/V Dekodierung

Datenstrom MPEG-2 ISO/IEC 13818, Spezifikation für

Transportstrom

Eingangsrate Max. 60Mbit/s

Seitenverhältnis 4:3, 16:9, 4:3 Letterbox

Videoauflösung 720 x 576 (PAL); 720 x 480 (NTSC)

Ausgabesystem PAL / NTSC / AUTO

Audiodekodierung MPEG-Layer I und II, Musical Audiomodus Stereokanal, Doppel-Mono, Gemeinsamer Stereokanal, Mono

Abtastfrequenz 32. 44.1 und 48KHz

Videoausgang

Ausgangart TV SCART (CVBS, RGB) und VCR Scart (CUBS,

RGB)

Ausgangspegel 1.0V +/- 20mVp-p +/- 0.8dB (4.8MHz) Frequenzgang

Differentialverstärkung <= 5% <= 5 Grad Differentialphase C/L Verzögerung <= 30 ns

Audioausgang

analog: über Cinch R/L

digital: über SPDIF coaxial

Audioausgang (über Scart)

ISO / IEC IS 11172-3 **Entspricht Standards** Kanäle 1 Paar Stereo oder 2 Mono

Kompressionsstandard MPEG-1 Layer 1 & 2

Modus Mono, Dual, Gemeinsames Stereo, Stereo

Abtastfrequenz 32 KHz, 44.1 KHz, 48 KHz

Betriebsbedingungen

5~50 ° Celsius Betriebstemperatur -40~60 ° Celsius Lagertemperatur

Stromversorgung

Netzspannung, Eingang AC ~ 200-240V Stromverbrauch, Nennwert Max. 10W im Betrieb;

Maße 220 mm x 125 mm x 32 mm

# 9 Fehlersuchhilfen

Fehler	Mögliche Ursache	Abhilfe
Kein Bild, kein Ton, Display/LED leuchtet nicht	Keine Netzspannung	Netzkabel und Stecker prüfen Netzschalter einschalten
Kein Empfang bei Programmen, die vorher in Ordnung waren	Antenne verstellt oder defekt	Antenne überprüfen
	Programm wird auf einem anderen Träger übertragen	Suchlauf vornehmen
	Programm wird nicht mehr übertragen	keine
Im Standby-Betrieb wird die Uhrzeit nicht angezeigt	Uhrzeit nicht eingelesen Stromparmodus eingeschaltet	ca. 30 Sek. auf z.B. ZDF laufen lassen, Stromsparmodus im Menü ausschalten
Div. Programme werden in der Programmliste nicht angezeigt	Falsche Programmliste angewählt	Andere Programmliste anwählen
Ton OK, kein TV- Bild	Radiobetrieb eingeschaltet Falsche Videoeistellung	Auf TV Betrieb umstellen Videoeinstellung kontrollieren
Im Bild entstehen zeitweise viereckige Klötzchen. Zeitweise schaltet das Gerät auf Standbild, kein Ton. Bildschirm zeitweise schwarz mit der	Defekter Datenstrom>Gerät blockiert	Netzstecker für ca. 5 Sekunden ziehen, anschließend Gerät wie- der einschalten
Einblendung "kein Signal".	Antenne falsch ausgerichtet	Antenne neu ausrichten
	Antenne ist am Empfangsort zu klein	Antenne überprüfen und gegebenenfalls ersetzen
	Der Gewinn der Antenne ist zu niedrig	Antenne mit größerem Gewinn einsetzen
Kein Bild, kein Ton, Display/LED leuchtet	Kurzschluß in der Antennen- Zuleitung	Gerät ausschalten, Kurzschluß beseitigen, Gerät wieder in Betrieb nehmen
	Defekte oder fehlende Kabelverbindung	Alle Kabelverbindungen prüfen
	Defekte Antenne	Antenne austauschen
	Falsche Antennenart am Receiver eingestellt	Einstellung korrigieren

# Für den täglichen Gebrauch

### Ein- und Ausschalten

- > Schalten Sie den Receiver durch Drücken der Taste Ein/Standby auf der Fernbedienung oder am Gerät ein.
- > Durch nochmaliges Drücken dieser Taste schalten Sie das Gerät wieder aus.
- > Das Gerät ist nun im Bereitschaftsbetrieb (standby), dabei wird in der Anzeige am Gerät die Uhrzeit eingeblendet.

# **Programmwahl**

# Mit Hilfe der Programm auf/ab-Tasten

> Schalten Sie die Programme mit Hilfe der Programmtasten auf/ab auf der Fernbedienung oder am Gerät jeweils um einen Programmplatz auf oder ab.

Mit Hilfe der Zehnertastatur

> Geben Sie mit Hilfe der Zehnertastatur die gewünschte Programmnummer ein.

# Zum Beispiel

1 für Programmplatz 1
1, dann 4 für Programmplatz 14
2, dann 3, dann 4 für Programmplatz 234

Bei der Eingabe von mehrstelligen Programmnummern haben Sie jeweils nach dem Drücken einer Taste ca. 3 Sekunden Zeit, um die Eingabe zu vervollständigen.

Wollen Sie nur eine einstellige beziehungsweise zweistellige Zahl eingeben, so können Sie den Umschaltvorgang durch längeres Gedrückthalten der letzten Ziffer beschleunigen.

# Mit Hilfe der Programmliste:

- > Drücken Sie die Taste **OK**.
- Nun können Sie mit den Pfeiltasten auf/ab das gewünschte Programm markieren.
- > Durch Drücken der Taste **OK** wird das markierte Programm eingestellt.
- Mit den Pfeiltasten auf/ab bewegen Sie den Marker jeweils um eine Zeile in der Liste.
- > Mit den Tasten Blättern auf/ab wird die Liste komplett umgeblättert.

# Lautstärkeregelung

- > Regeln Sie die Lautstärke Ihres Receivers mit Hilfe der Taste Lautstärke + lauter und mit Hilfe der Taste Lautstärke - leiser.
- > Durch Drücken der Taste **Ton ein/aus** wird der Ton aus- bzw. eingeschaltet.

27	

Ihr Gerät trägt das CE-Zeichen und erfüllt alle erforderlichen EU-Normen. Änderungen und Druckfehler vorbehalten. Stand 12/11 Abschrift und Vervielfältigung nur mit Genehmigung des Herausgebers.

© TELESTAR 2011